

PROPOSITION DE CORRIGE

1. COMPRÉHENSION (15 points)

Après un an de travaux de modernisation, le Hall 2 d'Orly-ouest accueille à nouveau les passagers, des vols intérieurs la Navette ainsi que les passagers en transit. Le nouveau terminal offre davantage de simplicité, de fluidité, de rapidité et peut répondre au développement des e-services.

Les cinq anciennes salles d'embarquement ont été remplacées par une vaste salle unique baignée par la lumière naturelle, équipée de sièges plus confortables, d'un bar et d'écrans TV. Mais l'atout majeur du Hall 2 est le système de tri des bagages de soute, plus sûr et plus rapide (traitant 1220 bagages à l'heure contre 500 auparavant).

Le Hall 2 est donc un outil audacieux et performant qui permettra à la compagnie d'anticiper la concurrence sur le marché intérieur des transports.

2. TRADUCTION (10 points)

En route pour Cork.

Cork, la seconde plus grande ville de la République d'Irlande, est aussi dynamique que Dublin et pourtant suffisamment petite pour être épargnée par les nuisances de la circulation, le bruit et les loyers exorbitants. Compact, le centre ville est une île entre deux bras de la rivière Lee. Tout étant si proche, vous pourrez visiter la cathédrale, apprécier la peinture irlandaise, faire du shopping et faire la fête, tout cela en une seule journée. A l'extérieur de Cork, la campagne est vallonnée et parsemée de groupes de petites maisons très colorées. En se dirigeant vers le sud-ouest, les collines laissent place à certains paysages des plus époustouflants, avec de vertigineuses falaises et des ciels immenses. Vous êtes dans le sud de l'Irlande, et que vous aimiez faire des randonnées, visiter des églises ou passer un moment agréable dans des pubs confortables, cette région peut vous offrir tout cela.

3. EXPRESSION (15 points)

From : J. Martin
Le Monde Celte
To : Mr and Mrs Vanderloew
Re : confirmation of your fly-drive In Ireland

Date :
Number of pages 1/1

Dear Mr and Mrs Vanderloew,

Please find below the details of your 7-night fly- drive in Ireland including:
- 2 Paris-Cork return tickets. It is a direct flight on Aer Lingus. Departing from CDG on Saturday July 21st at 09.00 and arriving in Cork at 10.30 (local time).
Return flight from Cork on Saturday Jul 28th at 19.15 arriving at Paris CDG at 20.45 (local time).
- Car-rental category A, the car is to be picked up and returned at Cork
- 7 nights in B&B or 2 or 3-star hotels in double room.

Please note that the balance is to be settled one month before departure and your travel documents will be sent at this time.

Should you need any further information, please do not hesitate to contact me at the agency.

Best regards, J

Martin